

(RU)

### Инструкции по чистке и уходу за сиденьями унитаза TOTO

Поздравляем Вас с приобретением сиденья для унитаза от TOTO. С этим продуктом вы выбрали высококачественное сиденье унитаза из цельного термореактивного материала. Для того чтобы длительное время наслаждаться гигиеничной, непористой поверхностью, просим соблюдать следующие инструкции:

1. Не используйте абразивные, агрессивные, хлорированные и кислотные моющие средства (они приводят к желтоватому обесцвечиванию и делают поверхность матовой)
2. Используйте только мягкие мыльные растворы для чистки - сухое сиденье унитаза и шарнир с мягкой тканью после чистки.
3. Сиденье унитаза и петли не должны контактировать с агрессивными керамическими чистящими средствами для унитаза. Поэтому, чтобы очистить унитаз из керамики, пожалуйста, всегда складывайте сиденье унитаза и крышку, пока чистящее средство не будет смыто.

(F)

### Instructions pour le nettoyage et l'entretien des siéges des toilettes TOTO

Vous venez d'acquérir un siège de toilette TOTO et nous vous en félicitons. Ce produit de grande qualité est constitué de Duroplast, un matériau coloré très résistant.

Afin de maximiser la durée de vie de la surface de ce siège (très hygiénique et non poreux), nous vous recommandons de bien suivre les instructions suivantes :

- Pour le nettoyage, utiliser une solution légèrement savonneuse
- Ne pas utiliser de produits abrasifs, corrosifs ou à base de chlore (cela pourrait ternir la couleur et endommager le revêtement)
- Le siège et les charnières ne doivent pas rester humides, les sécher à l'aide d'un chiffon doux
- Dans le cas où vous utiliserez des produits abrasifs, corrosifs ou à base de chlore pour le nettoyage de la cuvette, éviter tout contact avec le siège et les charnières. De plus, lors du nettoyage de la cuvette, assurez-vous que le siège et l'abattant sont bien en position verticale jusqu'à ce que le produit de nettoyage ait été complètement évacué.

(I)

### Istruzioni per la pulizia e la manutenzione del sedile copri water TOTO

Complimenti per l'acquisto di un sedile copri water TOTO. Con questo prodotto ha scelto un sedile copri water pregiato realizzato in Duroplast colorato.

Per poter mantenere a lungo la superficie igienica e liscia, la preghiamo di voler rispettare le seguenti indicazioni:

- Non utilizzare detergenti abrasivi, aggressivi o contenenti cloro o acido (questi ingialliscono e rendono la superficie opaca)
- Per la pulizia utilizzare esclusivamente soluzioni a base di sapone
- Dopo la pulizia asciugare il sedile copri water e le cerniere con un panno morbido
- Il sedile copri water e le cerniere non devono venire a contatto con detergenti aggressivi per sanitari in ceramica. Pertanto, per pulire il vaso mantenere il sedile ed il coperchio WC alzati finché non vi sono più residui di detergente nel vaso.

TOTO Europe GmbH  
Zollhof 2  
40221 Düsseldorf

Phone: +49 (0) 211 27308 200; Fax: +49 (0) 211 27308 202

[www.eu.toto.com](http://www.eu.toto.com)